

## ENGIN / EQUIPMENT



ISOTHERME INSULATED	REFRIGERANT REFRIGERATED	FRIGORIFIQUE MECHANICALLY REFRIGERATED	CALORIFIQUE HEATED	FRIGORIFIQUE ET CALORIFIQUE MECHANICALLY REFRIGERATED AND HEATED	A TEMPERATURE MULTIPLE MULTI-TEMPERATURE
------------------------	-----------------------------	---	-----------------------	---	---

## ATTESTATION ATP/ ATP CERTIFICATE N° ATPD0924020720

Délivrée conformément à l'accord relatif aux transports internationaux de denrées périssables et aux engins spéciaux à utiliser pour ces transports  
/issued pursuant to the Agreement on the International Carriage of Perishable Foodstuffs and on the Special Equipment to be Used for such Carriage (ATP.)

1. Autorité délivrant l'attestation / Issuing authority: **Cemafröid SAS, 5 avenue des Prés CS 20029, 94266 FRESNES (FRANCE)**
2. L'engin / Equipment: **SEMI-REMORQUE CHEREAU**
3. Numéro d'immatriculation : **FA-878-DE** Numéro d'identification du véhicule : **VM4NS31000A115492**  
/ Identification number / Vehicle Identification number  
Donné par / Alloted by: **Chereau s.a.s. 52 Boulevard du Luxembourg 50307 AVRANCHES (France)**  
Numéro de série de la caisse isotherme : **Chereau, P1302, n° 112534**  
/ Insulated box serial number
4. Appartenant à ou exploité par : **ZAMENHOF RENT RUE DE PICARDIE 02430 GAUCHY (France)**  
/ Owner or operated by
5. Présenté par / Submitted by: **Paris froid services 91 6 rue de la croix brisée – ZAC des Hauts de Wissous II 91320 WISSOUS**

6. Est reconnu comme / Is approved as : **FRIGORIFIQUE RENFORCE (FRC - FRC)**
- 6.1 Avec un (ou plusieurs) dispositif(s) thermique(s) / With one (or more) thermal appliance(s) which is (are)  
6.1.1 Autonome; / Independent; **Thermo King, SLXi Spectrum, R452A, GLW1165630**  
~~6.1.2 Non autonome; / Not independent;~~  
~~6.1.3 Amovible / Removable;~~  
6.1.4 Non amovible; / Not removable;

7. Base de délivrance de l'attestation / Basis of the issue of the certificate :  
7.1 Cette attestation est délivrée sur la base / This certificate is issued on the basis of :

- ~~7.1.1 Des essais de l'engin / Test of the equipment;~~  
~~7.1.2 De la conformité à un engin de référence; / Conformity with a reference item of equipment;~~

- 7.1.3 D'un contrôle périodique. / A periodic inspection.

- 7.2 Indiquer / Specify:

- |  | Caisse / Box  | Dispositif thermique / thermal appliance          |
|--|---|---|
| 7.2.1. La station d'essai / the testing station :  | <b>Cemafröid site de cestas - 33 - Gironde (France)</b> | <b>Isq-labet - 99 - Hors France (Portugal)</b>    |
| 7.2.2. La nature des essais / the nature of the tests :  | <b>Détermination du coefficient d'isothermie</b>        | <b>Détermination de la puissance frigorifique</b> |
| 7.2.3. Le (ou les) numéro(s) du (ou des) procès-verbal de référence / the number(s) of the report(s) | <b>BX6616 2013/03/25</b>                                | <b>10A00072_COR1 2016/07/26</b>                   |

- 7.2.4. La valeur du coefficient K / the K-coefficient : **0.33 W/m².°C**

- 7.2.5. La puissance frigorifique utile à la température extérieure de 30°C et à la température intérieure / The effective refrigerating capacity at an outside temperature of 30°C and an inside temperature of :

	Puissances Nominales / Nominal capacity	SLXI	S3	-
0°C	<b>19069 W</b>	<b>12212 W</b>	<b>6775 W</b>	-
-10°C	<b>14033 W</b>	<b>9366 W</b>	<b>5356 W</b>	-
-20°C	<b>8997 W</b>	<b>6520 W</b>	<b>3936 W</b>	-

- 7.2.6. Taux de changement d'air à l'heure / air change rate : **Vol/h**

- 7.3 Nombre d'ouvertures et d'équipements spéciaux / Number of openings and special equipment :

- |  |          |                     |          |                             |          |
|--|----------|---------------------|----------|-----------------------------|----------|
| 7.3.1 Nombre de portes / Number of doors :                           | <b>1</b> | Arrière/rear door : | <b>1</b> | latérale(s) /side door(s) : | <b>0</b> |
| 7.3.2 Nombre de volets d'aération / Number of vents :                | <b>0</b> |                     |          |                             |          |
| 7.3.3 Dispositif pour accrocher la viande / Hanging meat equipment : | <b>0</b> |                     |          |                             |          |
| 7.4 Autres / Others :  | <b>8</b> |                     |          |                             |          |

8. Cette attestation est valable jusqu'en / This certificate is valid until : **nov. 2027**

- 8.1 Sous réserve / provided that:

- 8.1.1. Que la caisse isotherme et, le cas échéant, l'équipement thermique, soit maintenus en bon état d'entretien / The insulated body and, where applicable, the thermal appliance is in good condition ;and

- 8.1.2. Qu'aucune modification importante ne soit apportée aux dispositifs thermiques. / No material alteration is made to the thermal appliances.

9. Fait par / Done by: **Cemafröid SAS  
5 avenue des Prés CS 20029  
94266 FRESNES  
(FRANCE)**

10. Le / on : **2024/11/29**

**DUPLICATA CERTIFIE / CERTIFIED DUPLICATE**

Gérald Cavalier  
Cemafröid SAS

L'autorité compétente / The competent authority  
Cemafröid SAS  
Responsable ATP / Responsible for the ATP

Le Président de CEMAFROID SAS

TECNEA SAS représentée par son Président Gérald CAVALIER